Sõltuvalt telefoni tarkvarast või teenusepakkujast võib juhendi teatud osa erineda teie telefonist.

SAMSUNG ELECTRONICS

Printed in Korea
Code No.: GH68-31575A
www.samsungmobile.com
Estonian. 11/2010. Rev. 1.0

GT-C3530

Kasutusjuhend

SAMSUNG

Juhendi kasutamine

See kasutusjuhend on loodud spetsiaalselt selleks, et tutvustada teile mobiiltelefoni funktsioone ja omadusi. Seadme kiireks kasutuselevõtuks vaadake teemasid „Mobiiltelefoni tutvustus”, „Mobiiltelefoni kokkupanek ja ettevalmistus” ning „Põhiliste funktsioonide kasutamine”.

Esmalt lugege siit

- Enne telefoni kasutamist lugege läbi kõik ohutusjuhised ja käesolev kasutusjuhend, et tagada telefoni turvaline ja õige kasutus.
- Kasutusjuhendis sisalduvad kirjeldused lähtuvad telefoni vaikeseadetest.
- Juhendis kasutatavad pildid ja kuvatõmmised võivad väljanägemiselt erineda tegelikust tootest.
- Selle kasutusjuhendi sisu võib erineda sõltuvalt tootest või teenusepakkujate poolt pakutavast tarkvarast ning see võib ette teatamata muutuda. Kasutusjuhendi värskeima versiooni hankimiseks külastage veebiaadressi www.samsungmobile.com.
- Saadaolevad funktsioonid ja lisateenused võivad erineda sõltuvalt telefonist, tarkvarast või teenusepakkujast.

- Selles telefonis sisalduvad rakendused võivad toimida teisiti kui sarnased personaalarvuti jaoks mõeldud rakendused ning need ei pruugi hõlmata kõiki arvutiversiooni puhul saadaolevaid funktsioone.
- Rakendused ja nende funktsioonid võivad erineda sõltuvalt riigist, piirkonnast või riistvarast. Samsung ei vastuta kolmandate osapoolte rakenduste põhjustatud tõrgete eest.
- Samsung ei vastuta tõrgete ega ühildumisprobleemide eest, mis on põhjustatud kasutajapoolsest registriseadete muutmisest.
- Mobiiltelefoni tarkvara uuendamiseks külastage veebiaadressi www.samsungmobile.com.
- Selles telefonis sisalduvaid heliallikaid, taustpilte ja pilte võivad kasutada ainult Samsung ja nende omanikud. Nende materjalide eraldamine ja kasutamine ärilisel või muul eesmärgil on autoriõiguste rikkumine. Samsung ei vastuta kirjeldatud kasutajapoolse autoriõiguse rikkumise eest.
- See toode sisaldab teatud vaba / avatud lähtekoodiga tarkvara. Täpsed litsentsi tingimused, kinnitused ja teated ja lahtiütlemise klausel on kättesaadavad Samsung kodulehel opensource.samsung.com.
- Hoidke see juhend tuleviku tarvis käepärast.

Juhendavad ikoonid

	Ettevaatust: olukorrad, mis võivad telefoni või muid seadmeid kahjustada
	Märkus: märkused, nõuanded ja lisateave
→	**Seejärel**: valikute või menüüde järjekord, mida peab toimingu teostamisel silmas pidama, näiteks: valige menüürežiimis **Sõnumid** → **Loo sõnum** (tähendab, et teil tuleb valida **Sõnumid** ja seejärel **Loo sõnum**)
[ ]	**Nurksulud**: telefoni klahvid, näiteks [⏻] (tähistab toite-/lõpetamisklahvi)
< >	**Noolsulud**: valikuklahvid, mille abil saab juhtida iga kuva eri funktsioone, näiteks <**OK**> (tähistab valikuklahvi **OK**)
►	**Vt**: leheküljed asjakohase teabega, näiteks: ► lk 12 (tähendab, et vaadata tuleb lehekülge 12)

Autoriõigus

Autoriõigus © 2010 Samsung Electronics

Käesolevat kasutusjuhendit kaitsevad rahvusvahelised autoriõiguse seadused.

Selle juhendi ühtegi osa ei tohi Samsung Electronicsi eelneva kirjaliku loata paljundada, levitada, tõlkida ega edastada üheski vormis ega ühelgi viisil, ei elektroonilisel ega mehhaanilisel, sealhulgas mis tahes andmete talletamise või hankimise süsteemi abil fotokopeerimise, salvestamise ega talletamise teel.

Kaubamärgid

- SAMSUNG ja SAMSUNGi logo on ettevõtte Samsung Electronics registreeritud kaubamärgid.
- Bluetooth® on ettevõtte Bluetooth SIG, Inc. ülemaailmselt registreeritud kaubamärk.
- Java™ on ettevõtte Sun Microsystems Inc. kaubamärk.
- Kõik muud kaubamärgid ja autoriõigused kuuluvad nende omanikele.

CE 0168

Sisukord

Mobiiltelefoni tutvustus.....8
Telefoni kujundus 8
Ikoonid.....10

Mobiiltelefoni kokkupanek ja ettevalmistus 12
SIM-kaardi ja aku paigaldamine 12
Aku laadimine.....13
Mälukaardi paigaldamine (valikuline).....14

Põhiliste funktsioonide kasutamine 15
Telefoni sisse- või väljalülitamine.....15
Juurdepääs menüüdele 16
Telefoni kohandamine.....17
Põhiliste kõnefunktsioonide kasutamine.....19
Sõnumite saatmine ja vaatamine.....20
Teksti sisestamine.....21
Kontaktide lisamine ja otsimine 22
Põhiliste kaamerafunktsioonide kasutamine 23
Muusika kuulamine 25
Veebibrauser.....27

Täpsemate funktsioonide kasutamine 29
Täpsemate kõnefunktsioonide kasutamine.....29
Telefoniraamatu täpsemate funktsioonide kasutamine.....33
Täpsemate sõnumifunktsioonide kasutamine 34
Täpsemate kaamerafunktsioonide kasutamine.....35
Täpsemate muusikafunktsioonide kasutamine 37

Tööriistade ja rakenduste kasutamine 40
Bluetooth-funktsioon 40
Hädaabisõnumi aktiveerimine ja saatmine 42
Mobiilijälituse funktsiooni aktiveerimine 43
Võltskõnede tegemine 44
Häälmemode salvestamine ja esitamine 45
Fotode ja videoklippide vaatamine veebis 45
Java-põhiste mängude ja rakenduste kasutamine ... 46
Kellaaeg maailmas 46
Märguannete määramine ja kasutamine 47
Kalkulaatori kasutamine 48
Valuutade ja mõõtühikute teisendamine 48
Taimeri seadistamine 48
Stopperi kasutamine 49
Uue ülesande loomine 49
Tekstimemo loomine 49
Kalendri haldamine 50
Andmete varundamine 51

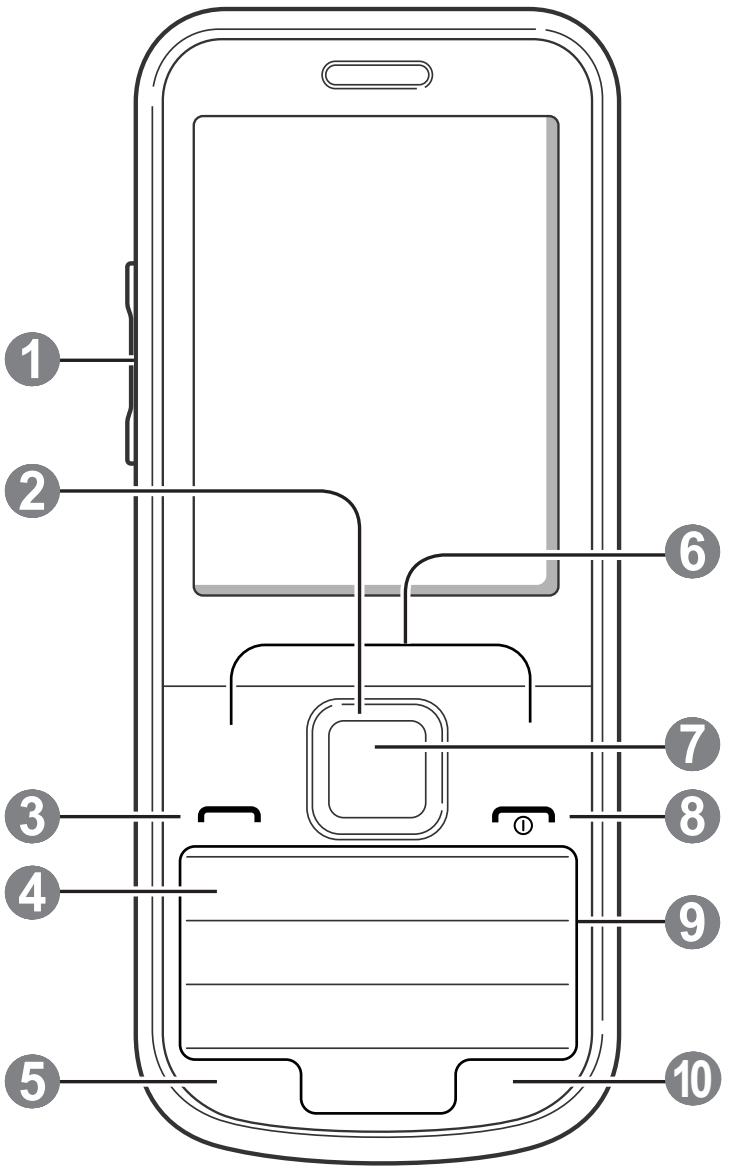
Tõrkeotsing 52

Ohutusabinõud 58

Mobiiltelefoni tutvustus

Selles peatükis tutvustatakse teie telefoni kujundust, klahve ja ikoone.

Telefoni kujundus



❶

Helitugevusnupp
Ooterežiimis klahvitooni helitugevuse reguleerimine; hädaabisõnumi saatmine
► *„Hädaabisõnumi aktiveerimine ja saatmine”*

❷

4-suunaline sirvimisklahv
Ooterežiimis kasutaja poolt määratud menüüdesse sisenemine; võltskõne tegemine (alla); menüürežiimis menüüvalikute sirvimine
Sõltuvalt teie teenusepakkujast võivad eelmääratud menüüd erineda
► *„Võltskõnede tegemine”*

❸

Valimisklahv
Helistamine või kõnele vastamine; ooterežiimis viimati valitud, vastamata või vastatud numbrite ekraanile toomine

❹

Kõnepostiteenuse klahv
Ooterežiimis juurdepääs kõnepostile (vajutage ja hoidke all)

❺

Klahvilukk
Ooterežiimis klahvide lukustamine

❻

Valikuklahvid
Ekraani allosas näidatud toimingute tegemine

❼

Kinnitusklahv
Esiletõstetud menüüvaliku valimine või sisestuse kinnitamine; ooterežiimis menüürežiimi pääsemine
Sõltuvalt teie teenusepakkujast või piirkonnast võivad klahvi funktsioonid erineda

❽

Toite-/lõpetamisklahv
Telefoni sisse- või väljalülitamine (vajutage ja hoidke all); kõne lõpetamine; menüürežiimis sisestuse tühistamine ning telefoni tagasi ooterežiimi viimine

❾

Tähe- ja numbriklahvid

❿

Vaikse profiili klahv
Ooterežiimis vaikse profiili aktiveerimine või desaktiveerimine (vajutage ja hoidke all)

Ikoonid

Kuvatavad ikoonid võivad sõltuvalt piirkonnast või teenusepakkujast erinevad olla.

Ikoon	Tähendus
	Signaali tugevus
	Hädaabisõnumi funktsioon on aktiveeritud
	GPRS-võrk on ühendatud
	EDGE-võrk on ühendatud
	Kõne on pooleli
	Bluetooth on aktiveeritud
	Muusika esitamine on pooleli
	Muusika esitamine on peatatud
	Muusika esitamine on lõpetatud
	FM-raadio on sees
	FM-raadio on peatatud
	Mälukaart on sisestatud
	Ühendatud arvutiga
	Märguanne on aktiveeritud

Ikoon	Tähendus
	Veebi sirvimine
	Ühenduse loomine kaitstud veebilehega
	Kõnede suunamine on aktiivne
	Rändlus (väljaspool tavalist teeninduspiirkonda)
	Tavaline profiil on aktiveeritud
	Vaikne profiil on aktiveeritud
	Uus tekstsõnum (SMS)
	Uus multimeediumsõnum (MMS)
	Uus e-kiri
	Uus kõnepostiteade
	Aku laetuse tase
10:00AM	Praegune kellaaeg

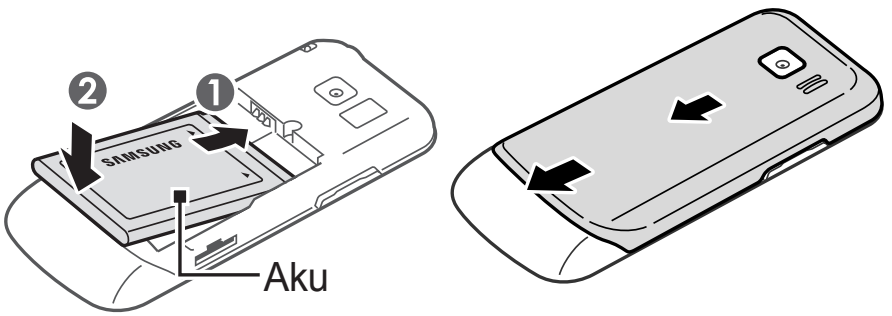
Mobiiltelefoni kokkupanek ja ettevalmistus

Telefoni esmakordsel kasutamisel alustage selle kokkupanemisest ja seadistamisest.

SIM-kaardi ja aku paigaldamine

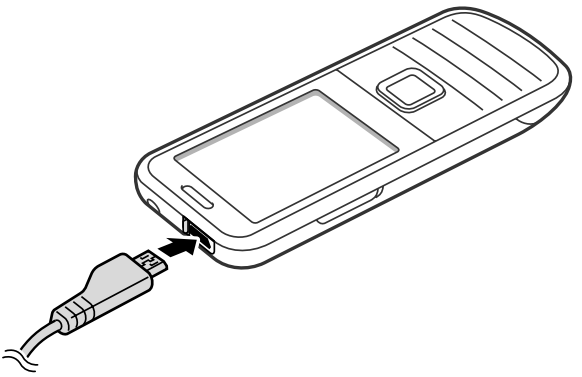
1. Eemaldage tagumine kaas ja paigaldage SIM-kaart.

2. Paigaldage aku ja asetage tagumine kaas tagasi.



Aku laadimine

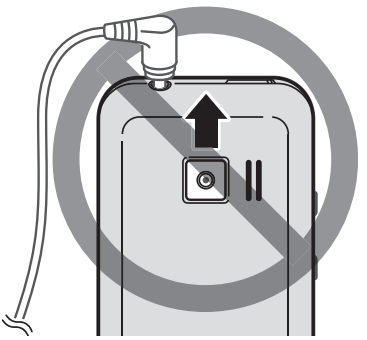
1. Ühendage kaasasoleva laadija väiksem ots mitmeotstarbelise pesaga.



2. Ühendage laadija suurem ots vooluvõrku.
3. Kui laadimine on lõppenud, eraldage laadija vooluvõrgust.

Ärge eemaldage akut telefonist enne laadija lahtiühendamist. Vastasel korral võite telefoni kahjustada.

Kui telefoniga on ühendatud mis tahes tarvikud (nt kõrvaklapid, arvuti andmesidekaabel või laadija) või kui mitmeotstarbelise pesa kaas on avatud, ei saa aku kaant avada ega sulgeda.

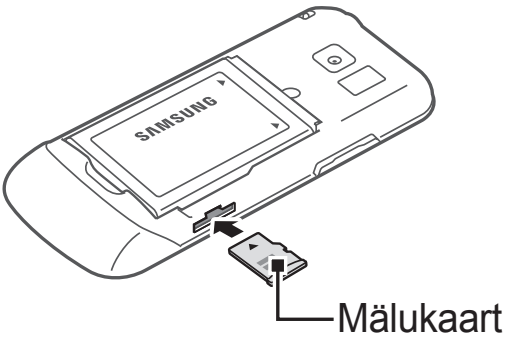


Mälukaardi paigaldamine (valikuline)

Teie telefon toetab microSD™ või microSDHC™ mälukaarte suurusega kuni 16 GB (sõltuvalt mälukaardi tootjast ja tüübist).

- Kui vormindate mälukaardi arvutis, ei pruugi see telefoniga ühilduda. Vormindage mälukaarti ainult telefonis.
- Sage andmete ülekirjutamine ja kustutamine lühendab mälukaartide tööiga.

1. Eemaldage tagumine kaas.
2. Paigaldage mälukaart nii, et kullavärvi kontaktid jääksid seadme poole.



3. Lükake mälukaart pessa, kuni see paigale lukustub.
4. Asetage tagumine kaas tagasi.

Põhiliste funktsioonide kasutamine

Tutvuge, kuidas läbi viia tähtsamaid toiminguid ja kasutada telefoni põhilisi funktsioone.

Telefoni sisse- või väljalülitamine

Telefoni sisselülitamiseks tehke järgmist.

1. Vajutage ja hoidke all klahvi [ ].
2. Vajadusel sisestage oma PIN-kood ja vajutage <**OK**>.
3. Kui avaneb seadistusviisard, kohandage telefoni vastavalt oma eelistustele, järgides ekraanil kuvatavaid juhiseid.

Kui eemaldate aku, lähtestatakse kellaaeg ja kuupäev.

Telefoni väljalülitamiseks korrake ülalolevat sammu 1.

Juurdepääs menüüdele

Telefoni menüüdele juurdepääsuks tehke järgmist.

1. Menüürežiimi sisenemiseks vajutage ooterežiimis <**Menüü**>.

Sõltuvalt teie piirkonnast või teenusepakkujast on võimalik, et peate menüürežiimi sisenemiseks vajutama kinnitusklahvi. Kui kasutate nutikat avaekraani, ei saa te menüürežiimi sisenemiseks kasutada kinnitusklahvi.

2. Menüü või valikuni kerimiseks kasutage sirvimisklahvi.
3. Esiletõstetud valiku kinnitamiseks vajutage <**Vali**>, <**Salv.**> või kinnitusklahvi.
4. Ühe taseme võrra ülespoole liikumiseks vajutage <**Tagasi**>; ooterežiimi naasmiseks vajutage [ ].

- Kui avate menüü, mis nõuab PIN2-koodi sisestamist, peate sisestama SIM-kaardiga kaasas oleva PIN2-koodi. Lisateabe saamiseks võtke ühendust teenusepakkujaga.
- Samsung ei vastuta illegaalse tarkvara kasutamisest tingitud paroolide ja isikliku teabe kadumise ega muude kahjustuste eest.

Telefoni kohandamine

Vaikse profiili aktiveerimine ja deaktiveerimine

Ooterežiimis vajutage ja hoidke all [#], et vaigistada või taastada telefoni helid.

Heliprofiili määramine

Heliprofiilile lülitumiseks tehke järgmist.

1. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Heliprofiilid**.
2. Valige soovitud profiil.

Heliprofiili muutmiseks tehke järgmist.

1. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Heliprofiilid**.
2. Kerige soovitud kasutajaprofiilini ja vajutage <**Muuda**>.
3. Kohandage heliseadeid vastavalt soovile.

Menüü otseteede määramine

1. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Telefon** → **Otseteed**.
2. Valige otseteeks kasutatav klahv.
3. Vajutage <**Muuda**> ja valige menüü, mida soovite otseteeklahvile määrata.

Kui kasutate nutikat avaekraani, ei tööta sirvimisklahvid otseteedena.

Prügikasti kasutamine

Prügikasti abil saate kustutatud andmed, näiteks sõnumid, kontaktid, märkmiku ja Minu failid prügikasti saata, mitte ei pea neid jäädavalt kustutama. Hiljem saate andmeid taastada või tühjendada prügikasti jäädavalt.

Üksuse prügikasti teisaldamiseks peate kustutama ühe üksuse korraga.

Prügikasti aktiveerimine:

1. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Prügikast**.
2. Vajutage <**Valikud**> → **Aktiveeri prügikast**.
3. Kerige soovitud rakenduseni ning vajutage kinnitusklahvi.
4. Vajutage <**Salv.**>.

Kustutatud andmete taastamine:

1. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Prügikast**.
2. Kerige soovitud rakenduseni.
3. Andmete taastamiseks vajutage kinnitusklahvi.

Prügikasti tühjendamine:

1. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Prügikast**.
2. Kerige soovitud rakenduseni.
3. Vajutage <**Valikud**> → **Tühjenda prügikast** → <**Jah**>.

Põhiliste kõnefunktsioonide kasutamine

Helistamine

1. Ooterežiimis sisestage suunakood ja telefoninumber.
2. Numbrile helistamiseks vajutage [ ].
3. Kõne lõpetamiseks vajutage [ ].

Kõnele vastamine

1. Saabuvale kõnele vastamiseks vajutage [ ].
2. Kõne lõpetamiseks vajutage [ ].

Kuulari helitugevuse reguleerimine kõne ajal

Helitugevuse reguleerimiseks kõne ajal vajutage helitugevusnuppu.

Valjuhääldifunktsiooni kasutamine

1. Valjuhäääldi aktiveerimiseks vajutage kõne ajal kinnitusklahvi → <**Jah**>.
2. Tagasi kuularisse lülitumiseks vajutage uuesti kinnitusklahvi.

Kasutades valjuhääldifunktsiooni kärarikkas keskkonnas, võib teil olla raske kuulda oma kõnesid. Parema helikvaliteedi jaoks kasutage tavalist telefonirežiimi.

Peakomplekti kasutamine

Ühendades kaasasoleva peakomplekti mitmeotstarbelise pesaga, saate helistada ja vastata kõnedele.

- Viimase kõne kordusvalimiseks vajutage ja hoidke all peakomplektil olevat nuppu.
- Kõnele vastamiseks vajutage peakomplektil olevat nuppu.
- Kõne lõpetamiseks vajutage ja hoidke all peakomplektil olevat nuppu.

Sõnumite saatmine ja vaatamine

Tekst- või multimeediumsõnumite saatmine

1. Valige menüürežiimis **Sõnumid** → **Loo sõnum**.
2. Sisestage adressaadi number ja kerige alla.
3. Sisestage sõnumi tekst. ► lk 21

   Tekstsõnumi saatmiseks liikuge edasi 5. sammu juurde.

   Multimeediumi lisamiseks jätkake 4. sammuga.
4. Vajutage <**Valikud**> → **Lisa multimeedium** ja lisage üksus.
5. Sõnumi saatmiseks vajutage kinnitusklahvi.

Tekst- või multimeediumsõnumite vaatamine

1. Valige menüürežiimis **Sõnumid** → **Sisendkaust**.
2. Valige tekst- või multimeediumsõnum.

Teksti sisestamine

Teksti saate sisestada klahvide abil.

Saadaolevad tekstisisestuse režiimid võivad erineda sõltuvalt piirkonnast.

Tekstisisestusrežiimi vahetamine

- T9- ja ABC-režiimi vahel ümberlülitumiseks vajutage ja hoidke all klahvi [#].
- Täheregistri muutmiseks või numbrirežiimile lülitumiseks vajutage [#].
- Sümbolirežiimile lülitumiseks vajutage [*].
- Sisestusrežiimi valimiseks või sisestuskeele muutmiseks vajutage ja hoidke all [*].

T9-režiim

1. Vajutage vastavaid klahve, et sisestada terve sõna.
2. Kui kuvatakse õige sõna, vajutage tühiku sisestamiseks [**0**]. Kui ei kuvata õiget sõna, vajutage alternatiivsõna valimiseks ülemist või alumist sirvimisklahvi.

ABC-täherežiim

Vajutage vastavat klahvi seni, kuni ekraanile ilmub soovitud täht.

Numbrirežiim

Numbri sisestamiseks vajutage vastavat klahvi.

Sümbolirežiim

Sümboli sisestamiseks vajutage vastavat klahvi.

- Kursoriga liikumiseks vajutage sirvimisklahve.
- Tähtede ükshaaval kustutamiseks vajutage <**Puhasta**>. Kõigi tähtede kustutamiseks vajutage ja hoidke all <**Puhasta**>.
- Märkide vahele tühiku lisamiseks vajutage [**0**].
- Kirjavahemärkide sisestamiseks vajutage [**1**].

Kontaktide lisamine ja otsimine

Mälu asukoht uute kontaktide salvestamiseks võib olla sõltuvalt teie teenusepakkujast eelseadistatud. Mälu asukoha muutmiseks valige menüürežiimis **Kont.-d** → <**Valikud**> → **Seaded** → **Salvesta uued kontaktid kausta** → mälu asukoht.

Uue kontakti lisamine

1. Ooterežiimis sisestage telefoninumber ja vajutage <**Valikud**>.

2. Valige **Lisa kontaktidesse** → **Loo kontakt** → mälu asukoht (vajadusel).
3. Valige numbri tüüp (vajadusel).
4. Sisestage kontaktandmed.
5. Kontakti lisamiseks mällu vajutage kinnitusklahvi.

Kontakti otsimine

1. Valige menüürežiimis **Kont.-d**.
2. Sisestage otsitava nime esimesed tähed.
3. Valige kontaktiloendist kontakti nimi.

Põhiliste kaamerafunktsioonide kasutamine

Pildistamine

1. Kaamera sisselülitamiseks valige menüürežiimis **Kaamera**.
2. Rõhtpaigutusega vaate saamiseks pöörake telefoni vastupäeva.
3. Suunake kaamera objektiiv sellele, mida tahate pildistada, ja reguleerige objektiivi vastavalt vajadusele.
4. Pildistamiseks vajutage kinnitusklahvi. Foto salvestatakse automaatselt.
5. Järgmise pildi tegemiseks vajutage <**Tagasi**> (samm 2).

Fotode vaatamine

Valige menüürežiimis **Failid** → **Pildid** → fotofail.

Videote salvestamine

1. Kaamera sisselülitamiseks valige menüürežiimis **Kaamera**.
2. Rõhtpaigutusega vaate saamiseks pöörake telefoni vastupäeva.
3. Videokaamera režiimile lülitumiseks vajutage <**Valikud**> → **Videokaamera**.
4. Suunake kaamera objektiiv sellele, mida tahate salvestada, ja reguleerige objektiivi vastavalt vajadusele.
5. Salvestamise alustamiseks vajutage kinnitusklahvi.
6. Salvestamise lõpetamiseks vajutage <**Lõpeta**>. Videoklipp salvestatakse automaatselt.

Videoklippide vaatamine

Valige menüürežiimis **Failid** → **Videod** → videofail.

Muusika kuulamine

FM-raadio kuulamine

1. Ühendage kaasasolev peakomplekt peakomplekti pesaga.
2. Valige menüürežiimis **Raken.-d** → **FM-raadio**.
3. FM-raadio käivitamiseks vajutage kinnitusklahvi.
4. Automaatse häälestamise alustamiseks vajutage <**Jah**>.

   Raadio otsib ja salvestab saadaolevad jaamad automaatselt.

Kui lülitate FM-raadio esimest korda sisse, palutakse teil alustada automaatset häälestamist.

5. FM-raadio juhtimiseks kasutage järgmisi klahve.

Klahv	Funktsioon
Kinnita-mine	FM-raadio sisse- või väljalülitamine
Sirvimine	• Vasakule/paremale: saadaolevate raadiojaamade otsimine; klahvi vabastamisel häälestatakse valitud raadiojaam automaatselt (vajutage ja hoidke all) • Üles/alla: lemmikute loendisse salvestatud raadiojaama valimine

Muusikafailide kuulamine

Alustage failide edastamisega oma telefoni või mälukaardile.

- Traadita võrguühenduse vahendusel veebist allalaadimine. ► lk 27
- Allalaadimine arvutist, kus on olemas valikuline programm Samsung Kies. ► lk 37
- Bluetoothi kaudu vastuvõtmine. ► lk 40
- Mälukaardile kopeerimine. ► lk 38

Pärast muusikafailide edastamist oma telefoni või mälukaardile tehke järgmist.

1. Valige menüürežiimis **Muusika**.
2. Valige muusika kategooria → muusikafail.
3. Taasesituse ajal kasutage järgmisi klahve.

Klahv	Funktsioon
Kinnita-mine	Taasesituse peatamine või jätkamine
Helituge-vus	Helitugevuse reguleerimine

Klahv	Funktsioon
Sirvimine	• Vasakule: taasesituse uuesti alustamine; eelmisele failile liikumine (vajutage 2 sekundi jooksul); failis tagasi liikumine (vajutage ja hoidke all) • Paremale: järgmisele failile liikumine; failis edasi liikumine (vajutage ja hoidke all) • Üles: aktiivse esitusloendi avamine • Alla: kordusrežiimi muutmine

Veebibrauser

Veebibrauseri menüü võib sõltuvalt teenusepakkujast olla teisiti tähistatud.

Veebilehtede sirvimine

1. Oma teenusepakkuja kodulehe avamiseks valige menüürežiimis **Internet**.

2. Veebilehtedel liikumiseks kasutage järgmisi klahve.

Klahv	Funktsioon
Sirvimine	Veebilehel üles või alla liikumine
Kinnita-mine	Üksuse valimine
<**Tagasi**>	Eelmisele leheküljele naasmine
<**Valikud**>	Juurdepääs brauseri valikute loendile

Teie lemmikveebilehtede lisamine järjehoidjasse

1. Valige menüürežiimis **Internet**.
2. Vajutage <**Valikud**> → **Järjehoidjad**.
3. Vajutage <**Valikud**> → **Lisa järjehoidja**.
4. Sisestage lehekülje pealkiri ja veebiaadress (URL) ning vajutage kinnitusklahvi.

Sisu allalaadimine veebist

1. Valige menüürežiimis **Allalaad.**
2. Valige menüü vastavalt allalaaditava sisu tüübile.
3. Leidke helin või pilt ning laadige see oma telefoni.

Täpsemate funktsioonide kasutamine

Tutvuge, kuidas viia läbi täpsemaid toiminguid ja kasutada telefoni lisafunktsioone.

Täpsemate kõnefunktsioonide kasutamine

Vastamata kõnede vaatamine ja neile tagasi helistamine

Teie telefon kuvab vastamata kõned ekraanil. Vastamata kõnele tagasi helistamiseks tehke järgmist.

1. Vajutage kinnitusklahvi.
2. Kerige vastamata kõneni, millele soovite tagasi helistada.
3. Numbrile helistamiseks vajutage [ ].

Viimati valitud numbrile helistamine

1. Ooterežiimis vajutage [ ].
2. Kerige vasakule või paremale, et valida kõne tüüp.

3. Kerige üles või alla, et valida number või nimi.
4. Kõne üksikasjade vaatamiseks vajutage kinnitusklahvi; numbrile helistamiseks vajutage [ ].

Kõne jätmine ootele või selle jätkamine

Kõne ootele jätmiseks vajutage <**Ootele**>; ooteloleva kõne taastamiseks vajutage <**Taasta**>.

Teise kõne tegemine

Kui teie võrk toetab seda funktsiooni, saate poolelioleva kõne ajal helistada teisele numbrile.

1. Esimese kõne ootele jätmiseks vajutage <**Ootele**>.
2. Sisestage teine number, millele soovite helistada ning vajutage [ ].
3. Kahe kõne vahel ümberlülitumiseks vajutage <**Vaheta**>.

Teisele kõnele vastamine

Kui teie võrk toetab seda funktsiooni, saate poolelioleva kõne ajal vastata teisele saabuvale kõnele.

1. Teisele kõnele vastamiseks vajutage [ ].
   Esimene kõne jäetakse automaatselt ootele.
2. Kõnede vahel ümberlülitumiseks vajutage <**Vaheta**>.

Konverentskõne tegemine

1. Helistage esimesele konverentskõnes osalejale.
2. Olles ühendatud esimese osalejaga, helistage teisele osalejale.

   Esimene kõnes osaleja jäetakse automaatselt ootele.
3. Olles ühendatud teise osalejaga, vajutage <**Valikud**> → **Liitu**.

Rahvusvahelise kõne tegemine

1. Ooterežiimis vajutage ja hoidke all [**0**], et sisestada +-märki.
2. Sisestage terve number, millele helistada soovite (riigi kood, suunakood ja telefoninumber) ning vajutage numbrile helistamiseks [⌐].

Telefoniraamatus olevale kontaktile helistamine

1. Valige menüürežiimis **Kont.-d**.
2. Kerige soovitud numbrini ning sellele helistamiseks vajutage [⌐].

Kõnest keeldumine

Saabuvast kõnest keeldumiseks vajutage [ ]. Helistaja kuuleb kinnist tooni.

Teatud numbritelt saabuvatest kõnedest automaatselt keeldumiseks kasutage automaatset keeldumist. Automaatse keeldumise aktiveerimiseks ja musta nimekirja seadistamiseks tehke järgmist.

1. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Kõne** → **Kõik kõned** → **Automaatne keeldumine**.
2. Automaatse keeldumise aktiveerimiseks vajutage <**Muuda**>.
3. Kerige allapoole ja valige **Must nimekiri**.
4. Vajutage <**Valikud**> → **Loo**.
5. Sisestage number, millelt saabuvatest kõnedest keeldutakse.
6. Vajutage kinnitusklahvi.
7. Et lisada veel numbreid, korrake samme 4 kuni 6.
8. Valige numbrid, millelt saabuvatest kõnedest keeldutakse.
9. Vajutage <**Valikud**> → **Salvesta**.

Telefoniraamatu täpsemate funktsioonide kasutamine

Nimekaardi loomine

1. Valige menüürežiimis **Kont.-d**.
2. Vajutage <**Valikud**> → **Seaded** → **Minu nimekaart**.
3. Sisestage oma isiklikud andmed ning vajutage kinnitusklahvi.

Kontaktidest rühma loomine

1. Valige menüürežiimis **Kont.-d** → **Rühmad**.
2. Vajutage <**Valikud**> → **Loo rühm**.
3. Sisestage rühma nimi ja vajutage kinnitusklahvi.
4. Rühmale helina määramiseks vajutage <**Valikud**> → **Rühma helin** → <**Muuda**>.
5. Valige mälu asukoht (vajadusel).
6. Valige helin.

Täpsemate sõnumifunktsioonide kasutamine

Tekstimalli loomine

1. Valige menüürežiimis **Sõnumid** → **Minu kaustad** → **Mallid**.
2. Uue mallikuva avamiseks vajutage <**Loo**>.
3. Sisestage tekst ja vajutage malli salvestamiseks kinnitusklahvi.

Tekstimallide sisestamine uutesse sõnumitesse

1. Valige menüürežiimis **Sõnumid** → **Loo sõnum**.
2. Tekstiväljal vajutage <**Valikud**> → **Lisa tekst** → **Mall** → mall.

Vahetu sõnumside kasutamine

1. Valige menüürežiimis **Kommun.** → **Vahetu sõnumside**.
2. Vajutage sissejuhatavas aknas <**OK**>.

Kui avate funktsiooni **Vahetu sõnumside** esimest korda, palutakse teilt kinnitust.

3. Sisestage kasutajanimi ja parool ning vajutage <**Sign In**>.
4. Vestelge vahetult oma pere või sõpradega.

Bluetooth-sõnumside kasutamine

1. Valige menüürežiimis **Kommun.** → **Bluetooth-sõnumside**.
2. Vajutage kinnitusklahvi.
3. Bluetoothi funktsiooni sisselülitamiseks vajutage <**Jah**> (vajadusel).
4. Vajutage <**Otsi**>.
5. Valige seade.
6. Otsige teisi seadmeid ja looge nendega ühendus. ► p. 40
7. Sisestage oma sõnum ning vajutage kinnitusklahvi.

Täpsemate kaamerafunktsioonide kasutamine

Kaamera valikute kasutamine

Enne pildistamist vajutage järgmiste valikute kasutamiseks <**Valikud**>.

Valik	Funktsioon
Režiim	Videokaamerarežiimile lülitumine
Eraldusvõime	Eraldusvõime muutmine
Valge tasakaal	Valge tasakaalu reguleerimine vastavalt valgustingimustele

Valik	Funktsioon
Efektid	Eriefekti rakendamine
Öörežiim	Öörežiimi sisse- või väljalülitamine

Enne videoklipi salvestamist vajutage <**Valikud**> järgmiste valikute kasutamiseks.

Valik	Funktsioon
Režiim	Kaamerarežiimile lülitumine
Salvestusrežiim	Salvestusrežiimi muutmine
Valge tasakaal	Valge tasakaalu reguleerimine vastavalt valgustingimustele
Efektid	Eriefekti rakendamine

Kaamera seadete kohandamine

Enne pildistamist vajutage järgmiste seadete kasutamiseks <**Valikud**> → **Seaded**.

Valik	Funktsioon
Kvaliteet	Piltide kvaliteeditaseme määramine
Eelvaade	Saate seadistada kaamera jäädvustatud pilti näitama
Katiku heli	Saate seadistada kaamera katiku pildistamisel häält tegema
Hoiustamine	Uute fotode salvestamiseks kasutatava mälu asukoha valimine
Otsetee teave	Otsetee teabe kuvamine

Enne video jäädvustamist vajutage <**Valikud**> → **Seaded** järgmiste seadete kasutamiseks:

Valik	Funktsioon
Kvaliteet	Videote kvaliteeditaseme määramine
Hoiustamine	Uute videote salvestamiseks kasutatava mälu asukoha valimine
Otsetee teave	Otsetee teabe kuvamine

Täpsemate muusikafunktsioonide kasutamine

Muusikafailide kopeerimine programmi Samsung Kies kaudu

1. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Arvutiühendused** → **Samsung Kies** või **Massmälu**.
2. Ühendage arvuti andmesidekaablit kasutades telefoni mitmeotstarbeline pesa ja arvuti.
3. Käivitage Samsung Kies ja kopeerige failid arvutist telefoni.

Andmete edastamiseks arvutist telefoni peab teil olema installeeritud Windows XP Service Pack 2.

Muusikafailide kopeerimine mälukaardile

1. Sisestage mälukaart.
2. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Arvutiühendused** → **Massmälu**.
3. Ühendage arvuti andmesidekaablit kasutades telefoni mitmeotstarbeline pesa ja arvuti.

   Ühenduse loomisel kuvatakse arvuti ekraanil hüpikaken.
4. Failide kuvamiseks avage kaust.
5. Kopeerige failid arvutist mälukaardile.

Esitusloendi loomine

1. Valige menüürežiimis **Muusika** → **Raamatukogu** → **Esitusloendid**.
2. Vajutage <**Loo**>.
3. Sisestage uue esitusloendi nimi ja vajutage kinnitusklahvi.
4. Valige uus esitusloend.
5. Vajutage <**Valikud**> → <**Lisa**> → **Lood**.
6. Valige failid, mida soovite lisada, ning vajutage <**Lisa**>.

MP3-mängija seadete kohandamine

1. Valige menüürežiimis **Muusika** → **Seaded** → **Pleieri seaded**.
2. Kohandage oma MP3-mängija seadeid.

Laulude salvestamine FM-raadiost

1. Valige menüürežiimis **Raken.-d** → **FM-raadio**.
2. FM-raadio käivitamiseks vajutage kinnitusklahvi.
3. Valige soovitud raadiojaam.
4. Salvestamise alustamiseks vajutage <**Valikud**> → **Salvesta**.
5. Kui olete salvestamise lõpetanud, vajutage <**Lõpeta**>.

Lemmikraadiojaamade loendi seadistamine

1. Valige menüürežiimis **Raken.-d** → **FM-raadio**.
2. Valige raadiojaam, mida soovite lisada lemmikraadiojaamade loendisse.
3. Vajutage <**Valikud**> → **Lisa** → **Lemmikud**.
4. Valige tühi mälukoht, mida soovite seadistada.

Lemmikraadiojaamadele pääsete ligi, kui vajutate FM-raadio kuval asukoha numbrit.

Tööriistade ja rakenduste kasutamine

Tutvuge, kuidas töötada oma mobiiltelefoni tööriistade ja lisarakendustega.

Bluetooth-funktsioon

Bluetooth-funktsiooni sisselülitamine

1. Valige menüürežiimis **Raken.-d** → **Bluetooth**.
2. Vajutage <**Valikud**> → **Seaded**.
3. Kerige vasakule või paremale, et valida **Sees**.
4. Kui soovite lubada teistel seadmetel oma telefoni leida, valige **Alati sees** üksuse **Minu telefoni nähtavus** all → nähtavuse valik.

   Kui valite **Kohandus**, määrake aeg, kui kaua teie telefon nähtav on.

Teiste Bluetooth-seadmete otsing ja sideühenduse loomine

1. Valige menüürežiimis **Raken.-d** → **Bluetooth**.
2. Vajutage kinnitusklahvi.
3. Valige seade.

4. Sisestage Bluetooth-ühenduse PIN-kood või teise seadme Bluetooth-ühenduse PIN-kood (kui see on olemas) ja vajutage <**OK**>.

   Kui teise seadme omanik sisestab sama koodi või nõustub ühendusega, on seadmed seotud.

Sõltuvalt seadmest ei pruugi olla vaja PIN-koodi sisestada.

Andmete edastamine Bluetooth-funktsiooni kaudu

1. Valige ühest oma telefoni rakendustest fail või üksus, mida soovite edastada.
2. Vajutage <**Valikud**> → **Saatmisviis** või **Nimekaardi saatmisviis** → **Bluetooth** (kui edastate kontaktide andmeid, täpsustage, milliseid andmeid edastada).

Andmete vastuvõtmine Bluetooth-funktsiooni kaudu

1. Sisestage Bluetooth-ühenduse PIN-kood ja vajutage <**OK**> (vajadusel).
2. Andmete vastuvõtmisega nõustumiseks vajutage <**Jah**> (vajadusel).

Hädaabisõnumi aktiveerimine ja saatmine

Kui olete hädaolukorras, saate abi palumiseks saata oma perekonnaliikmetele või sõpradele hädaabisõnumi.

Hädaabisõnumi aktiveerimine

1. Valige menüürežiimis **Sõnumid** → **Seaded** → **Hädaabisõnumid** → **Saatmisvalikud**.
2. Vajutage <**Muuda**>, et valida **Sees**.
3. Adressaatide loendi avamiseks kerige alla ja vajutage <**Muuda**>.
4. Kontaktiloendi avamiseks vajutage <**Valikud**> → **Otsi**.
5. Valige kontakt.
6. Valige number (vajadusel).
7. Kui olete kontaktide valimise lõpetanud, vajutage adressaatide salvestamiseks kinnitusklahvi.
8. Kerige alla ja määrake, mitu korda hädaabisõnumi saatmist korratakse.
9. Vajutage <**Tagasi**> → <**Jah**>.

Hädaabisõnumi saatmine

1. Kui klahvid on lukus, vajutage hädaabisõnumi määratud numbritel saatmiseks neli korda helitugevusnuppu.

   Telefon lülitub hädaabirežiimi ja saadab eelseadistatud hädaabisõnumi.

2. Hädaabirežiimist väljumiseks vajutage [ ].

Mobiilijälituse funktsiooni aktiveerimine

Kui keegi sisestab teie telefoni uue SIM-kaardi, saadab mobiilijälituse funktsioon automaatselt kontakti numbri määratletud adressaatidele, et aidata teil tuvastada telefoni asukohta ja seda tagasi saada.

1. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Turvalisus** → **Mobiilijälitus**.
2. Sisestage parool ja vajutage <**OK**>.

Esimest korda menüü **Mobiilijälitus** avamisel palutakse teil luua ja kinnitada parool.

3. Vajutage kinnitusklahvi, et valida **Sees**.
4. Adressaatide loendi avamiseks kerige alla ja vajutage kinnitusklahvi.
5. Kontaktiloendi avamiseks vajutage <**Valikud**> → **Kontaktid**.

6. Valige kontakt.
7. Valige number (vajadusel).
8. Kui olete kontaktide valimise lõpetanud, vajutage <**Vali**>.
9. Adressaatide salvestamiseks vajutage kinnitusklahvi.
10. Kerige alla ja sisestage saatja nimi.
11. Vajutage kinnitusklahvi → <**Nõustu**>.

Võltskõnede tegemine

Saate teeselda, et teile saabub kõne, kui soovite lahkuda koosolekult või soovimatutest vestlustest.

Võltskõne funktsiooni aktiveerimine

Valige menüürežiimis **Seaded** → **Kõne** → **Võltskõne** → **Võltskõne kiirklahv** → **Sees**.

Võltskõne tegemine

- Ooterežiimis vajutage ja hoidke alumist sirvimisklahvi all.
- Kui klahvid on lukus, vajutage neli korda alumist sirvimisklahvi.

Häälmemode salvestamine ja esitamine

Häälmemo salvestamine

1. Valige menüürežiimis **Raken.-d** → **Helisalvesti**.
2. Salvestamise alustamiseks vajutage kinnitusklahvi.
3. Rääkige oma memo mikrofoni.
4. Kui olete rääkimise lõpetanud, vajutage <**Lõpeta**>.

Häälmemo esitamine

1. Vajutage helisalvesti kuval <**Valikud**> → **Ava Helid**.
2. Valige fail.

Fotode ja videoklippide vaatamine veebis

Tutvuge, kuidas pääseda ligi fotode jagamise veebisaitidele ja ajaveebidele ning vaadata fotosid ja videoklippe.

Funktsioon ei pruugi olla saadaval sõltuvalt teie piirkonnast või teenusepakkujast.

1. Valige menüürežiimis **Kommun.** → **Kogukonnad**.
2. Valige veebisait või blogi, mida soovite vaadata.

3. Sisestage sihtkoha kasutajatunnus ja parool (vajadusel).

Java-põhiste mängude ja rakenduste kasutamine

1. Valige menüürežiimis **Raken.-d** → **Mängud ja muu**.
2. Valige loendist mäng või rakendus ning järgige ekraanil olevaid juhiseid.

- Java-mängude või -rakenduste allalaadimist ei pruugita sõltuvalt telefoni tarkvarast toetada.
- Saadaolevate mängude valik sõltub teie teenusepakkujast ja piirkonnast. Mängude juhtimine ja valikud võivad erineda.

Kellaaeg maailmas

1. Valige menüürežiimis **Märkmik** → **Maailmakell**.
2. Vajutage kinnitusklahvi.
3. Kerige vasakule või paremale soovitud ajavööndini ja vajutage <**Lisa**>.
4. Et lisada veel maailmakellasid, korrake samme 2 kuni 3.

Märguannete määramine ja kasutamine

Tutvuge, kuidas määrata ja kontrollida märguandeid tähtsate sündmuste kohta.

Uue märguande määramine

1. Valige menüürežiimis **Märkmik** → **Alarmid**.
2. Vajutage <**Loo**>.
3. Määrake märguande üksikasjad.
4. Vajutage <**Salv.**>.

Märguande peatamine

Kui märguanne kõlab, tehke järgmist.

- Märguande peatamiseks vajutage <**Kinnita**> või kinnitusklahvi.
- Märguande vaigistamiseks korduse perioodiks vajutage <**Kordus**>.

Märguande deaktiveerimine

1. Valige menüürežiimis **Märkmik** → **Alarmid**.
2. Kerige märguandeni, mida soovite deaktiveerida.
3. Vajutage <**Valikud**> → **Desaktiveeri märguanne**.

Kalkulaatori kasutamine

1. Valige menüürežiimis **Märkmik** → **Kalkulaator**.
2. Põhiliste matemaatiliste tehete sooritamiseks kasutage klahve, mis vastavad kalkulaatori kuval olevatele.

Valuutade ja mõõtühikute teisendamine

1. Valige menüürežiimis **Märkmik** → **Teisendaja** → teisenduse tüüp.
2. Sisestage valuutad või mõõtühikud ning ühikud vastavatele väljadele.

Taimeri seadistamine

1. Valige menüürežiimis **Raken.-d** → **Taimer**.
2. Sisestage aeg, mida hakatakse tagasi loendama ja vajutage <**Alusta**>.
3. Kui taimer on lõpuni jõudnud vajutage märguande peatamiseks <**OK**>.

Stopperi kasutamine

1. Valige menüürežiimis **Raken.-d** → **Stopper**.
2. Stopperi käivitamiseks vajutage <**Alusta**>.
3. Ringiaegade salvestamiseks vajutage kinnitusklahvi.
4. Kui olete lõpetanud, vajutage <**Lõpeta**>.
5. Salvestatud aegade tühistamiseks vajutage <**Lähtesta**>.

Ringiaegade salvestamisel salvestatakse ringiaegade vaheline intervall. Intervalli vaatamiseks kerige vasakule või paremale valikuni **Ring**.

Uue ülesande loomine

1. Valige menüürežiimis **Märkmik** → **Ülesanne**.
2. Vajutage <**Loo**>.
3. Sisestage ülesande üksikasjad.
4. Vajutage <**Salv.**>.

Tekstimemo loomine

1. Valige menüürežiimis **Märkmik** → **Memo**.
2. Vajutage <**Loo**>.
3. Sisestage memo tekst ning vajutage kinnitusklahvi.

Kalendri haldamine

Kalendrivaate muutmine

1. Valige menüürežiimis **Märkmik** → **Kalender**.
2. Vajutage <**Valikud**> → **Nädalavaade** või **Kuuvaade**.

Sündmuse loomine

1. Valige menüürežiimis **Märkmik** → **Kalender**.
2. Vajutage <**Valikud**> → **Loo** → sündmuse tüüp.
3. Sisestage vajalikud sündmuse üksikasjad.
4. Vajutage <**Salv.**>.

Sündmuste vaatamine

1. Valige menüürežiimis **Märkmik** → **Kalender**.
2. Valige kalendrist kuupäev.
3. Valige sündmus, mille üksikasju soovite vaadata.

Andmete varundamine

Kasutage varundamise haldurit, et varundada andmeid (näiteks sõnumeid, kontakte ja ülesandeid) mälukaardile või kausta **Failid**. Vajadusel saate neid oma telefonis taastada.

Andmete varundamiseks tehke järgmist

1. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Varundamise haldur**.
2. Valige **Varundamine**.
3. Valige kategooria ja üksused, mida soovite varundada.
4. Vajutage <**Varunda**>.

Andmete taastamine

1. Valige menüürežiimis **Seaded** → **Varundamise haldur**.
2. Valige **Taasta**.
3. Valige kategooria ja üksused, mida soovite taastada.
4. Vajutage <**Taasta**>.

Tõrkeotsing

Telefoni sisselülitamisel või kasutamisel võidakse teil paluda sisestada üks järgmistest koodidest.

Kood	Võimalik lahendus
Parool	Kui telefoni lukustusfunktsioon on aktiveeritud, peate sisestama telefoni parooli.
PIN	Telefoni esmakordsel kasutamisel või kui PIN-koodi päringu funktsioon on aktiveeritud, tuleb sisestada SIM-kaardiga kaasas olev PIN-kood. Funktsiooni saate deaktiveerida menüüst **PIN-lukk**.
PUK	SIM-kaart on blokeeritud. See juhtub tavaliselt siis, kui sisestate mitu korda järjest vale PIN-koodi. Sisestada tuleb teenusepakkujalt saadud PUK-kood.
PIN2	Kui avate menüü, mis nõuab PIN2-koodi sisestamist, peate sisestama SIM-kaardiga kaasas oleva PIN2-koodi. Lisateabe saamiseks võtke ühendust teenusepakkujaga.

Teie telefoni ekraanil kuvatakse „Teenus pole saadaval” või „Võrgutõrge”

- Kui olete nõrga leviga piirkonnas, võib ühendus katkeda. Liikuge teise kohta ja proovige uuesti.
- Mõnedele valikutele juurdepääsuks on vaja need tellida. Lisateabe saamiseks pöörduge teenusepakkuja poole.

Kõned katkevad

Kui olete nõrga leviga piirkonnas, võib võrguühendus katkeda. Liikuge teise kohta ja proovige uuesti.

Väljuvaid kõnesid ei ühendata

- Veenduge, et vajutasite valimisklahvi.
- Veenduge, et olete õiges mobiilsidevõrgus.
- Veenduge, et te pole valitavale telefoninumbrile määranud kõnepiirangut.

Saabuvaid kõnesid ei ühendata

- Veenduge, et telefon on sisse lülitatud.
- Veenduge, et olete õiges mobiilsidevõrgus.
- Veenduge, et te pole saabuvale telefoninumbrile määranud kõnepiirangut.

Teine kõnes osaleja ei kuule teid

- Veenduge, et telefoni sisseehitatud mikrofon poleks millegagi kaetud.
- Veenduge, et mikrofon on suu lähedal.
- Peakomplekti kasutamisel veenduge, et see on õigesti ühendatud.

Helikvaliteet on kehv

- Veenduge, et te ei blokeeri telefoni siseantenni.
- Kui olete nõrga leviga piirkonnas, võib ühendus katkeda. Liikuge teise kohta ja proovige uuesti.

Kontaktiloendist helistamisel ei ühendata kõnesid

- Veenduge, et kontaktiloendisse on salvestatud õige number.
- Vajadusel sisestage ja salvestage number uuesti.
- Veenduge, et te pole kontakti telefoninumbrile määranud kõnepiirangut.

Telefon piiksub ja aku ikoon vilgub

Aku on tühi. Laadige või asendage aku, et jätkata telefoni kasutamist.

Aku ei lae korralikult või telefon lülitub vahel ise välja

- Akuklemmid võivad olla määrdunud. Pühkige mõlemaid kuldseid metallribasid puhta pehme riidega ja proovige uuesti laadida.
- Kui aku ei lae enam täielikult täis, vahetage see uue aku vastu välja. Vanast akust vabanemisel järgige keskkonnaohutusnõudeid (juhiseid õige jäätmekäitluse kohta leiate kohalikest eeskirjadest).

Telefon läheb tuliseks

Kui kasutate rakendusi, mis vajavad rohkem toidet või kasutate rakendusi pikema aja jooksul, võib telefon minna tuliseks. See on normaalne ja ei tohiks telefoni kasutusiga ega toimimist mõjutada.

Kaamera käivitamisel kuvatakse tõrketeade

Kaamera rakenduse kasutamiseks peab teie Samsungi mobiiltelefonis olema piisavalt vaba mäluruumi ja akutoidet. Kui kaamera käivitamisel kuvatakse tõrketeade, proovige järgmisi toiminguid.

- Laadige aku või vahetage see täislaetud aku vastu välja.
- Vabastage mäluruumi, edastades faile arvutisse või kustutades neid telefonist.
- Taaskäivitage telefon. Kui pärast neid toiminguid on kaamera rakenduse kasutamisega ikkagi probleeme, võtke ühendust Samsungi teeninduskeskusega.

FM-raadio käivitamisel kuvatakse tõrketeade

Teie Samsungi mobiiltelefoni FM-raadio rakendus kasutab peakomplekti antennina. Kui peakomplekt pole ühendatud, ei saa FM-raadio raadiojaamasid vastu võtta. FM-raadio kasutamiseks veenduge esmalt, et peakomplekt on õigesti ühendatud. Seejärel otsige ja salvestage saadaolevad raadiojaamad.

Kui pärast neid toiminguid on FM-raadio kasutamisega ikkagi probleeme, proovige soovitud raadiojaama leidmiseks alternatiivseid seadmeid. Kui kuulete raadiojaama teisest vastuvõtjast, võib telefon vajada hooldust. Võtke ühendust Samsungi teeninduskeskusega.

Muusikafailide avamisel kuvatakse tõrketeade

Erinevatel põhjustel pole teie Samsungi mobiiltelefonis võimalik esitada mõningaid muusikafaile. Kui muusikafaili avamisel kuvatakse tõrketeade, proovige järgmisi toiminguid.

- Vabastage mäluruumi, edastades faile arvutisse või kustutades neid telefonist.
- Kontrollige, kas muusikafail on kaitstud digitaalse autorikaitsega (DRM). Kui fail on DRM-kaitsega, veenduge faili esitamiseks vastava litsentsi või võtme olemasolus.
- Veenduge, et teie telefon toetab failitüüpi.

Teist Bluetooth-seadet ei leita

- Veenduge, et Bluetooth-funktsioon on telefonis aktiveeritud.
- Veenduge, et Bluetooth-funktsioon on aktiveeritud seadmes, millega soovite siduda.
- Veenduge, et telefon ja teine Bluetooth-seade on teineteisest Bluetooth-ühenduse maksimaalses kasutusulatuses (10 meetrit).

Kui nende näpunäidete abil ei õnnestu probleemi lahendada, võtke ühendust Samsungi teeninduskeskusega.

Telefoni ühendamisel arvutiga ei looda ühendust

- Veenduge, et kasutatav arvuti andmesidekaabel ühilduks telefoniga.
- Veenduge, et arvutisse on installitud õiged draiverid ja neid on värskendatud.

Ohutusabinõud

Vältimaks enda ja teiste vigastamist ning seadme kahjustamist lugege enne seadme kasutamist läbi kogu alljärgnev teave.

Hoiatus: vältige elektrilöögi, tulekahju ja plahvatuse ohtu

Ärge kasutage vigaseid toitejuhtmeid või pistikuid ega logisevaid seinakontakte

Ärge puutuge toitejuhet märgade kätega ega eemaldage laadijat juhtmest tõmmates

Ärge painutage ega vigastage toitejuhet

Ärge kasutage seadet laadimise ajal ega katsuge seadet märgade kätega

Ärge lühistage laadijat ega akut

Ärge pillake maha ega põrutage laadijat ega akut

Ärge laadige akut laadijaga, mida tootja pole heaks kiitnud

Ärge kasutage seadet äikese ajal

Äike võib häirida seadme tööd ja suurendada elektrilöögi ohtu.

Ärge käsitsege kahjustatud või lekkivat liitiumioonakut

Liitiumioonakude turvaliseks käitlemiseks võtke ühendust lähima volitatud teeninduskeskusega.

Olge akude ja akulaadijate käsitsemisel ja neist vabanemisel ettevaatlik

- Kasutage ainult spetsiaalselt teie seadmele loodud Samsungi heakskiidetud akusid ja akulaadijaid. Sobimatud akud ja akulaadijad võivad tekitada tõsiseid vigastusi ja seadme rikkuda.

- Ärge kunagi visake akusid ega seadmeid tulle. Kasutatud akudest või seadmetest vabanemisel järgige kõiki kohalikke eeskirju.
- Ärge kunagi asetage akusid ega seadmeid kütteseadmete (nt mikrolaineahjud, pliidid või radiaatorid) peale ega sisse. Akud võivad ülekuumenemisel plahvatada.
- Hoidke akut löökide ja surve eest. Ärge avaldage akule tugevat välist survet – see võib tekitada lühise või aku ülekuumenemise.

Kaitske seadet, akusid ja laadijaid kahjustuste eest

- Vältige seadme ja akude jätmist väga külmadesse või väga kuumadesse tingimustesse.
- Äärmuslikud temperatuurid võivad põhjustada seadme deformeerumist ja vähendada akude jõudlust ning seadme ja akude eluiga.
- Vältige akude kokkupuudet metallesemetega, sest see võib tekitada kontakti aku pluss- (+) ja miinusklemmide (–) vahel ning kahjustada akut ajutiselt või rikkuda selle jäädavalt.
- Ärge kunagi kasutage katkist laadijat ega akut.

Ettevaatust: järgige kõiki ohutusjuhiseid ja -nõudeid, kui kasutate seadet piirangutega aladel

Lülitage seade välja, kui selle kasutamine on keelatud

Täitke kõiki mobiilseadme kasutamist kindlal alal piiravaid eeskirju.

Ärge kasutage seadet teiste elektroonikaseadmete lähedal

Enamik elektroonikaseadmeid kasutab raadiosagedussignaale. Teie seade võib teisi elektroonikaseadmeid häirida.

Ärge kasutage seadet südamestimulaatori lähedal

- Võimaluse korral vältige seadme kasutamist südamestimulaatorist vähem kui 15 cm kaugusel, kuna seade võib häirida südamestimulaatori tööd.
- Kui peate seadet kasutama, hoidke see südamestimulaatorist vähemalt 15 cm kaugusel.
- Et vähendada südamestimulaatori häirimise võimalust, kasutage seadet kehapoolel, mis asub südamestimulaatorist teisel pool.

Ärge kasutage seadet haiglas ega selliste meditsiiniseadmete lähedal, mida raadiosagedus häirida võib.

Kui kasutate isiklikult mis tahes meditsiiniseadmeid, võtke ühendust seadmete tootjatega veendumaks, et raadiosagedus seadmeid ei ohusta.

Kui kasutate kuulmisseadet, võtke ühendust seadme tootjaga, et saada teavet võimalike raadiosagedushäirete kohta

Mõnda kuulmisseadet võib teie mobiilseadme raadiosagedus häirida. Võtke ühendust tootjaga, et veenduda kuulmisseadme turvalisuses.

Seade tuleb plahvatusohtlikus keskkonnas välja lülitada

- Plahvatusohtlikus keskkonnas lülitage aku eemaldamise asemel seade välja.
- Järgige plahvatusohtlikus keskkonnas alati kehtivaid reegleid, juhiseid ja märke.
- Ärge kasutage seadet tanklas (teenindusjaamas), küttematerjalide ja kemikaalide lähedal ning plahvatusohtlikes kohtades.
- Ärge säilitage ega kandke tuleohtlikke vedelikke, gaase ega lõhkeaineid koos mobiiltelefoni, selle osade või tarvikutega.

Lennuki pardal olles lülitage seade välja

Seadme kasutamine lennuki pardal on seadusevastane. Teie seade võib häirida lennuki elektrooniliste navigatsiooniseadmete tööd.

Teie seadme raadiosagedus võib häirida mootorsõiduki elektroonikaseadmete tööd

Teie seadme raadiosagedus võib häirida autos leiduvate elektroonikaseadmete tööd. Lisateabe saamiseks võtke ühendust tootjaga.

Järgige kõiki autosõidu ajal mobiilseadme kasutamist puudutavaid ettevaatusabinõusid ja reegleid

Autot juhtides on teie põhivastutus sõiduki turvaline juhtimine. Ärge kasutage mobiilseadet kunagi juhtimise ajal, kui see on seadusega keelatud. Enda ja teiste turvalisuse nimel kasutage tervet mõistust ja pidage silmas järgmisi nõuandeid.

- Kasutage vabakäeseadet.
- Õppige tundma oma mobiilseadet ja selle käepäraseid funktsioone, nt kiirvalimist ja kordusvalimist. Need funktsioonid aitavad teil vähendada aega, mis kulub mobiiltelefonilt numbri valimiseks või kõne vastuvõtmiseks.
- Hoidke seadet mugavas käeulatuses. Hoidke seade kohas, kust saaksite selle vajadusel kätte ilma, et peaksite silmi teelt tõstma. Kui teile saabub kõne ebasobival ajal, laske sel kõneposti suunduda.
- Öelge inimesele, kellega räägite, et juhite parasjagu autot. Tiheda liikluse või ohtlike ilmastikuolude korral jätke kõne vastu võtmata. Vihm, lörts, lumi, jää ja tihe liiklus võivad olla ohtlikud.

- Ärge tehke märkmeid ega otsige telefoninumbreid. Märkmete kritseldamine või aadressiraamatu sirvimine juhivad tähelepanu eemale teie põhivastutuselt, milleks on sõiduki turvaline juhtimine.
- Olge telefoni kasutades mõistlik ja hinnake liiklusolukorda. Rääkige telefoniga siis, kui te parasjagu ei liigu või enne liikluse keskele suundumist. Üritage ajastada helistamine hetkedele, mil auto seisab paigal. Kui teil on vaja helistada, sisestage korraga ainult paar numbrit, seejärel kontrollige teed ja autopeegleid ning alles siis jätkake numbrite sisestamist.
- Ärge laskuge ärritavatesse või tundelistesse vestlustesse, mis võivad tähelepanu hajutada. Andke inimestele, kellega kõnelete, teada, et juhite parasjagu autot, ja katkestage kõned, mis võivad teie tähelepanu teelt kõrvale juhtida.
- Kasutage seadet abi kutsumiseks. Valige kohalik hädaabinumber tulekahju, liiklusõnnetuse või meditsiinilise hädaolukorra puhul.
- Kasutage seadet teiste hädasolijate aitamiseks. Kui näete pealt autoõnnetust, kuritegu või tõsist hädaolukorda, kus elud on ohus, helistage kohalikule hädaabinumbrile.
- Vajadusel helistage maanteeabisse või mitte-hädaabi erinumbrile. Kui silmate rikkis sõidukit, mis ei kujuta endast tõsist ohtu, rikkis liiklusmärki, väikest inimvigastusteta liiklusõnnetust või teile teadaolevalt varastatud sõidukit, helistage maanteeabisse või muule mitte-hädaabi erinumbrile.

Telefoni õige hooldus ja kasutus

Hoidke seade kuiv

- Niiskus ja vedelikud võivad seadme osi ja elektroonikasüsteemi kahjustada.
- Märjaks saamise korral eemaldage seadmest aku seadet sisse lülitamata. Kuivatage seade rätikuga ja viige teeninduskeskusse.
- Seade on varustatud sildiga, mis muudab värvi, kui sisemised osad on veega kokku puutunud. Veekahjustuse korral ei pruugi seadme tootjagarantii kehtida.

Ärge kasutage ega hoidke seadet tolmustes ja mustades kohtades

Tolm võib põhjustada seadme töös häireid.

Ärge hoidke seadet kaldus pindadel

Seade võib kukkumisel viga saada.

Ärge hoidke seadet kuumades ega külmades tingimustes. Kasutage seadet temperatuurivahemikus −20 °C kuni 50 °C

- Seade võib plahvatada, kui see jääb suletud sõidukisse, kuna sisetemperatuur võib tõusta 80 °C-ni.
- Ärge jätke seadet pikaks ajaks otsese päiksevalguse kätte (nt auto armatuurlauale).
- Hoidke akut temperatuuril 0 °C kuni 40 °C.

Ärge hoidke seadet koos metallesemetega, nagu mündid, võtmed ja kaelakeed

- Need võivad seadet vigastada või põhjustada seadme töös häireid.
- Kui akuterminalid puutuvad kokku metallesemetega, võib süttida tulekahju.

Ärge hoidke seadet magnetväljade lähedal

- Magnetvälja sattudes võib seadme töö olla häiritud või aku tühjaks saada.
- Magnetribaga kaardid, sealhulgas krediitkaardid, telefonikaardid, pääsukaardid ja pardakaardid, võivad magnetväljade tõttu kahjustada saada.
- Ärge kasutage kotte ega aksessuaare, millel on magnetilised sulgurid. Ärge laske oma seadmel kokku puutuda magnetväljaga - nii saate oma seadmest pikka aega rõõmu tunda.

Ärge hoidke seadet kütteseadmete, mikrolaineahjude, kuumade küpsetusseadmete ega suure rõhu all olevate mahutite lähedal

- Aku võib lekkida.
- Seade võib üle kuumeneda ja põhjustada tulekahju.

Ärge laske seadmel maha kukkuda ega põrutada saada

- Seadme ekraan võib kahjustada saada.
- Seadme paindumise või moondumise puhul võib seade viga saada ning seadme osad ei pruugi korralikult töötada.

Ärge kasutage välku inimeste ega loomade silmade lähedal

Välgu kasutamine silmade lähedal võib põhjustada ajutist nägemise kadu ning silmi kahjustada.

Tagage aku ja laadija võimalikult pikk tööiga

- Ärge jätke akut laadima kauemaks kui nädalaks, sest ülelaadimine võib lühendada selle tööiga.
- Kasutamata aku tühjeneb aja jooksul ning see tuleb enne kasutamist uuesti täis laadida.
- Kui te laadijat parajasti ei kasuta, eraldage see vooluvõrgust.
- Kasutage akut ainult sihtotstarbeliselt.

Kasutage tootja poolt heaks kiitetud akusid, laadijaid, tarvikuid ja seadmeid

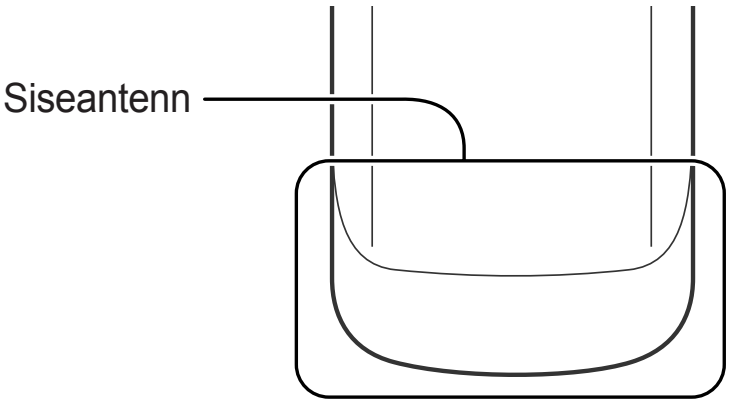
- Üldakude või -laadijate kasutamine võib lühendada seadme eluiga või põhjustada seadme töös häireid.
- Samsung ei vastuta kasutaja turvalisuse eest, kui viimane kasutab Samsungi heaks kiitmata tarvikuid ja seadmeid.

Ärge hammustage ega imege seadme ega aku pinda

- Vastasel juhul võite seadet kahjustada või põhjustada tulekahju.
- Kui seadet kasutavad lapsed, veenduge, et nad teevad seda õigesti.

Seadmega kõnelemise ajal:

- Hoidke seadet püstises asendis, nagu räägiksite tavalise telefoniga.
- Rääkige otse mikrofoni.
- Vältige kokkupuudet seadme siseantenniga. Antenni puutumine võib vähendada kõne kvaliteeti või põhjustada ülemäärast raadiosageduse edastamist.



- Ärge hoidke seadet kramplikult ega vajutage klahve tugevalt – kasutage erifunktsioone, mis vähendavad vajalike klahvivajutuste arvu (näiteks mallid ja ennustav tekst) ning tehke sageli pause.

Kuulmise kaitsmine

- Liigvali heli võib kuulmist kahjustada.
- Liigvali heli sõiduki juhtimise ajal võib teie tähelepanu hajutada ning põhjustada õnnetuse.
- Enne kõrvaklappide ühendamist heliallikaga keerake helitugevus alati vaiksemaks ning kuulake vestlust või muusikat minimaalsel vajalikul helitugevusel.

Olge ettevaatlik, kui räägite telefoniga kõndimise või liikumise ajal

Pöörake alati tähelepanu oma ümbrusele, et vältida enda ja teiste vigastamist.

Ärge kandke seadet tagataskus ega vööl

Te võite viga saada või kukkumisel seadet kahjustada.

Ärge võtke seadet osadeks lahti, ärge muutke ega parandage seda

- Mis tahes muudatuste korral ei pruugi seadme tootjagarantii kehtida. Hooldus- ja parandustöödeks viige seade Samsungi teeninduskeskusse.
- Ärge võtke akut osadeks lahti ega torkige seda millegagi, kuna see võib põhjustada plahvatuse või tulekahju.

Ärge värvige seadet üle

Värv võib liikuvaid osi ummistada ja seadme tööd häirida. Kui olete seadme värvi või metallosade suhtes allergiline, lõpetage seadme kasutamine ja pidage nõu arstiga.

Seadme puhastamine

- Pühkige seadet või laadijat riide- või kummilapiga.
- Puhastage aku terminalid vatipalliga või riidelapiga.
- Ärge kasutage kemikaale ega puhastusvahendeid.

Ärge kasutage seadet, kui selle ekraan on mõranenud või katki

Katkine klaas ja akrüül võivad teie käsi ja nägu vigastada. Viige seade parandamiseks Samsungi teeninduskeskusse.

Ärge kasutage seadet muul viisil kui selle jaoks ettenähtud otstarbel

Seadme kasutamisel avalikus kohas vältige teiste häirimist

Ärge laske lastel oma seadet kasutada

Seade pole mänguasi. Ärge laske lastel seadmega mängida, kuna nad võivad ennast ja teisi vigastada, seadet kahjustada või seadmega helistada ja seeläbi teie telefoniarvet suurendada.

Mobiilseadmete ja -varustuse paigaldamisel tuleb ettevaatlik olla

- Veenduge, et kõik mobiilseadmed ja vastav sõidukisse paigaldatud varustus on turvaliselt kinnitatud.
- Ärge hoidke seadet ja selle tarvikuid turvapadja avanemispiirkonnas. Valesti paigaldatud mobiilsideseadmed võivad turvapadja kiirel avanemisel tekitada tõsiseid vigastusi.

Lubage seadet remontida ainult vastava väljaõppega hooldustehnikul

Lubades seadet remontida asjatundmatutel isikutel, võite seda kahjustada ning muuta kehtetuks tootjagarantii.

Käsitsege SIM- ja mälukaarte ettevaatlikult

- Ärge eemaldage kaarti teabe laadimise või kasutamise ajal, sest see võib põhjustada andmete kaotsimineku ja/või kahjustada kaarti või seadet.
- Kaitske kaarte tugeva raputuse, staatilise elektri ja teiste seadmete tekitatud elektrilise müra eest.
- Ärge puudutage kullavärvi kontakte ega klemme sõrmede ega metallesemetega. Määrdunud mälukaarti puhastage pehme lapiga.

Tagage juurdepääs hädaabiteenustele

Mõnes kohas või mõnel tingimusel võib hädaabikõnede tegemine seadmega olla võimatu. Enne reisimist kaugetesse või vähearenenud piirkondadesse mõelge välja mõni muu viis hädaabitöötajate poole pöördumiseks.

Spetsiifilise neeldumismäära (SAR) sertimisteave

Seade vastab Euroopa Liidu (EL) nõuetele, mis käsitlevad raadio- ja telesideseadmete tekitatud raadiosagedusliku (RF) kiirguse kokkupuudet inimorganismiga. Nende nõuete järgi ei tohi müüa mobiiltelefone, mis ületavad lubatava kiirgustaseme (mida nimetatakse spetsiifiliseks neeldumismääraks või SAR-iks), milleks on 2,0 W/kg.

Katsete käigus tuvastatud suurim SAR oli selle mudeli puhul 0,526 W/kg. Tavakasutusel on SAR tõenäoliselt palju madalam, kuna seadme konstrueerimisel on silmas peetud, et see tekitaks ainult nii palju raadiosageduslikku energiat, kui on vaja signaali saatmiseks lähimasse tugijaama. Tekitades automaatselt võimalikult vähe raadiosageduslikku energiat, vähendab seade teid mõjutava raadiosagedusliku kiirguse koguhulka.

Käesoleva kasutusjuhendi tagaküljel olev vastavusdeklaratsioon tõendab seadme vastavust Euroopa raadiosideseadmete ja telekommunikatsioonivõrgu lõppseadmete (R&TTE) direktiivile. Lisateavet SAR-i ja EL-i nõuete kohta leiate Samsungi veebisaidilt.

Õige viis toote kasutuselt kõrvaldamiseks

(Elektriliste ja elektrooniliste seadmete jäätmed)

(Vastab EL-i ja teistele Euroopa riikidele, kus on eraldi kogumissüsteemid)

Selline tähistus tootel või selle tarvikutel või dokumentidel näitab, et toodet ega selle elektroonilisi tarvikuid (nt laadija, peakomplekt, USB-kaabel) ei tohi kasutusaja lõppemisel kõrvaldada koos muude olmejäätmetega. Selleks et vältida jäätmete kontrollimatu kõrvaldamisega seotud võimaliku kahju tekitamist keskkonnale või inimeste tervisele ning edendada materiaalsete vahendite säästvat taaskasutust, eraldage need esemed muudest jäätmetest ja suunake need vastutustundlikult taasringlusse.

Kodukasutajad saavad teavet nende esemete keskkonnaohutu ringlussevõtu kohta kas toote müüjalt või keskkonnaametist.

Firmad peaksid võtma ühendust tarnijaga ning kontrollima ostulepingu tingimusi ja sätteid. Toodet ega selle elektroonilisi tarvikuid ei tohi panna muude hävitamiseks mõeldud kaubandusjäätmete hulka.

Őige viis toote akude kasutusest kőrvaldamiseks

(Rakendatav Euroopa Liidus ja teistes Euroopa riikides, kus on kasutusel spetsiaalsed akude kogumissüsteemid)

Selline tähistus akul, dokumentidel või pakendil näitab, et toote akusid ei tohi kasutusaja lőppemisel kőrvaldada koos muude olmejäätmetega. Keemilised elemendid Hg, Cd, või Pb näitavad, et aku elavhőbeda, kaadmiumi või plii sisaldus on EÜ direktiivi 2006/66 sihttasemest suurem. Kui akusid ei kőrvaldata őigel viisil, võib nende sisu põhjustada tervise-või keskkonnakahjustusi.

Selleks, et kaitsta loodusvarasid ja edendada materjalide taaskasutamist, eraldage akud muudest jäätmetest ja suunake need taaskasutusse kohaliku, tasuta teenusena pakutava akude tagastussüsteemi abil.

Vastutusest vabanemise klausel

Osa selle seadme kaudu kättesaadavast sisust ja teenustest kuuluvad kolmandatele osapooltele ning on kaitstud autoriõiguse, patendi, kaubamärgi ja/või muude intellektuaalomandi seadustega. Sellist sisu ja teenuseid pakutakse ainult teie isiklikuks mitteäriliseks kasutamiseks. Keelatud on mis tahes sisu ja teenuste kasutamine viisil, mis ei ole sisu omaniku või teenusepakkuja poolt volitatud. Piiramata eespool sätestatut, on sisu omaniku või teenusepakkuja otsese volituseta keelatud seadme kaudu kuvatava sisu ja teenuste muutmine, kopeerimine, uuesti avaldamine, üleslaadimine, postitamine, edastamine, tõlkimine, müümine, nendest teisendtoodete loomine, nende väärkasutamine ja levitamine mis tahes viisil.

„KOLMANDATE OSAPOOLTE SISU JA TEENUSEID PAKUTAKSE „OLEMASOLEVAL KUJUL”. SAMSUNG EI ANNA SELLISELE SISULE EGA TEENUSTELE MINGEID OTSESEID EGA KAUDSEID GARANTIISID. SAMSUNG ÜTLEB SELGESÕNALISELT LAHTI KÕIGIST KAUDSETEST GARANTIIDEST, SEALHULGAS, KUID MITTE AINULT, GARANTIIDEST TURUSTATAVUSE VÕI KONKREETSEKS OTSTARBEKS SOBIVUSE KOHTA. SAMSUNG EI GARANTEERI SELLE SEADME KAUDU KÄTTESAADAVA SISU EGA TEENUSTE TÄPSUST, KEHTIVUST, ÕIGEAEGSUST, ÕIGUSPÄRASUST EGA TERVIKLIKKUST NING EI OLE LEPINGULISELT EGA LEPINGUVÄLISELT ÜHELGI JUHUL, SEALHULGAS HOOLETUSE KORRAL, VASTUTAV ÜHEGI OTSESE, KAUDSE, ETTENÄGEMATU, ERILISE VÕI TULENEVA KAHJU, ADVOKAADITASUDE, KULUDE VÕI MIS TAHES MUUDE KAHJUDE EEST, MIS TULENEVAD MIS TAHES SISUST VÕI TEENUSTEST, NENDES SISALDUVAST TEABEST VÕI NENDE KASUTAMISEST TEIE VÕI MÕNE KOLMANDA OSAPOOLE POOLT, ISEGI KUI SELLISE KAHJU TEKKIMISE VÕIMALUSEST ON TEATATUD.”

Kolmandate osapoolte pakutavad teenused võidakse igal ajal lõpetada või katkestada ning Samsung ei kinnita ega taga, et mis tahes sisu või teenus jääb mis tahes ajaks kättesaadavaks. Sisu ja teenuseid edastavad kolmandad osapooled võrkude ja edastusvahendite kaudu, mille üle Samsungil puudub kontroll. Piiramata selle lahtiütluse üldkehtivust, ütleb Samsung selgesõnaliselt lahti mis tahes vastutusest ja kohustustest selle seadme kaudu kättesaadava sisu või teenuste katkemise või peatumise eest.

Samuti ei vastuta Samsung sisu ja teenustega seotud klienditeeninduse eest. Sisu või teenustega seotud küsimused või taotlused tuleb esitada otse vastava sisu või teenuse pakkujale.

SAMSUNG
ELECTRONICS

Vastavusdeklaratsioon (R&TTE)

Meie, **Samsung Electronics**

võtame ainuvastutuse, et toode

GSM-mobiiltelefon: GT-C3530

millele see kinnitus kohaldub, vastab järgmistele standarditele ja/või muudele normatiivsetele dokumentidele.

OHUTUS	EN 60950- 1 : 2006+A11 : 2009 EN 50332- 1 : 2000 EN 50332- 2 : 2003
EMC	EN 301 489- 01 V1.8.1 (04-2008) EN 301 489- 07 V1.3.1 (11-2005) EN 301 489- 17 V2.1.1 (05-2009)
SAR	EN 50360 : 2001 EN 62209-1 : 2006
VÕRK	EN 301 511 V9.0.2 (03-2003) EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)

Käesolevaga kinnitame, et [kõik vajalikud raadioseadmetele kohaldatavad testid on läbi viidud ning] nimetatud toode vastab kõigile direktiivi 1999/5/EÜ peamistele nõuetele.

Järgitud on vastavushindamise protseduuri, millele viidatakse direktiivi 1999/5/EÜ 10. artiklis ning mida on üksikasjalikumalt kirjeldatud lisas [IV]. Vastavushindamine toimus järgmiste akrediteeritud sertifitseerimisasutuste osalusel:

BABT, Forsyth House,
Churchfield Road,
Walton-on-Thames,
Surrey, KT12 2TD, UK*
Identimismärk: 0168

CE 0168

Tehnilise dokumentatsiooni eest vastutab:

Samsung Electronics QA Lab.

See avalikustatakse nõudmisel.
(Esindaja EL-is)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

2010.09.20 — Joong-Hoon Choi / Lab Manager

(väljaandmise koht ja kuupäev) — (volitatud isiku nimi ja allkiri)

* See pole Samsungi teeninduskeskuse aadress. Samsungi teeninduskeskuse telefoninumbri ja aadressi leiate garantiikaardilt või saate edasimüüjalt, kellelt telefoni ostsite.